



NORTH ADRIATIC CUP

June, 21-22, 2025

REGATA NAZIONALE HOBIE CAT 16

AUSTRIAN HOBIE 16 CLASS CHAMPIONSHIP

BANDO DI REGATA - NOTICE OF RACE

<p>1. AUTORITA' ORGANIZZATRICE Su delega della Federazione Italiana Vela, l'affiliato: Polisportiva San Marco a.s.d. insieme all'Associazione Hobie Cat Italiana ed Austriaca</p> <p>1.2. LOCALITA' Località Villaggio Del Pescatore,33/A 34011 DUINO (TS)</p>	<p>1. ORGANIZING AUTHORITY On behalf of the Italian Sailing Federation hosted and organized by Polisportiva San Marco a.s.d. in conjunction with the Italian and Austrian Hobie Cat Association</p> <p>1.2. PLACE Località Villaggio Del Pescatore,33/A 34011 DUINO (TS)</p>
<p>2. REGOLE</p> <p>ANNOTAZIONI</p> <p>NP La notazione [NP] in una Regola indica che una barca non può protestare contro un'altra barca per aver infranto quella Regola. Ciò modifica la RRS 60.1.</p> <p>SP Regole per le quali il CdR può assegnare una penalità standard senza udienza (modifica la RRS 63)</p> <p>2.1. Le regate saranno disciplinate dalle Regole come definite dalle Regole di Regata della Vela World Sailing 2025 – 2028.</p> <p>2.2 Si applicheranno le Regole di Classe</p> <p>2.3 La Normativa FIV per l'Attività Sportiva in Italia 2025.</p> <p>2.4 Se ci saranno conflitti di traduzione tra i testi prevarrà il testo scritto in lingua italiana</p> <p>2.5 [DP][NP] La RRS 40.1 sarà in vigore per tutto il tempo in cui i concorrenti sono in acqua.</p> <p>2.6 In caso di contrasto tra BdR e IdR queste ultime ed i successivi comunicati prevarranno, ciò modifica la RRS 63.5(c).</p>	<p>2. RULES</p> <p>NOTES</p> <p>NP The notation [NP] in a rule means that a boat may not protest another boat for breaking that rule. This modifies RRS 60.1.</p> <p>SP Rules for which the race committee may award a standard penalty without a hearing (modifies RRS 63)</p> <p>2.1 The regatta will be governed by the Rules as defined in the Racing Rules of Sailing (RRS);</p> <p>2.2 The Class Rules will apply except for any that are altered by the Notice of Race or the Sailing Instruction;</p> <p>2.3 The FIV Prescriptions 2024 (to RRS) will apply;</p> <p>2.4 If there is a conflict between languages, the Italian text will take precedence;</p> <p>2.5 [DP][NP] RRS 40.1 will apply at all times when competitors are on the water.</p>

<p>2.7 La lingua ufficiale sarà l'italiano, le comunicazioni di qualsiasi tipo verranno comunque pubblicate sia in italiano che in inglese</p>	<p>2.6 In the event of a conflict between the BdR and the IdR, the latter and subsequent communications will prevail, this modifies RRS 63.5(c). 2.7 Official language of the communications will be Italian; however, all the communications will be published in both Italian and English.</p>
<p>3 ISTRUZIONI DI REGATA Le Istruzioni di Regata saranno online al primo giorno di regata al link https://www.racingrulesofsailing.org/events/11319</p>	<p>3.1 SAILING INSTRUCTIONS The sailing instructions will be available on the first day of the races at the following link https://www.racingrulesofsailing.org/events/11319</p>
<p>4 COMUNICATI L'albo ufficiale dei comunicati (AUC) sarà solo on-line al seguente link https://www.racingrulesofsailing.org/events/11319</p> <p>4.1 Eventuali Modifiche alle Idr apportate dal CdR, dal CT e/o CdP ed altri comunicati per i concorrenti potranno essere fatte fino a 2 ore prima del segnale di avviso della prima prova in programma per la giornata. Modifiche al programma dovranno essere fatte entro le ore 20:00 del giorno precedente a quello in cui avranno effetto.</p> <p>4.2 I segnali fatti a terra saranno esposti all' albero dei segnali posto presso l' entrata del " Campo Catamarani" .</p> <p>4.3 [DP] Dal primo segnale di avviso fino al completamento dell'ultima prova del giorno, salvo in caso di emergenza, una barca non deve effettuare trasmissioni vocali o di dati e non deve ricevere comunicazioni vocali o di dati che non siano disponibili per tutte le barche. Questa restrizione si applica anche e ai telefoni cellulari, tablet e agli smartphone. 3.3 [DP][NP] Nei giorni della manifestazione le barche non dovranno lasciare l'area loro assegnata finché non sarà esposta la bandiera "D" (Delta del CIS) questo integra i Segnali di Regata.</p>	<p>4 NOTICE BOARD The official notice board will only be online at the following link https://www.racingrulesofsailing.org/events/11319</p> <p>4.1 Any changes to the Idr made by the Race Committee, the TC and/or PC and other communications for the competitors may be made up to 2 hours before the warning signal of the first test scheduled for the day. Changes to the program must be made by 8:00 pm on the day before they take effect.</p> <p>4.2 The signals made on the ground will be displayed on the signal mast located near the entrance to the "Catamaran's Field".</p> <p>4.3 [DP] From the first warning signal until the completion of the last race of the day, except in an emergency, a boat shall not make any voice or data transmissions and shall not receive any voice or data communications that are not available to all boats. This restriction also applies to mobile phones, tablets and smartphones. 3.3 [DP][NP] On the days of the event boats shall not leave their assigned area until flag "D" (CIS Delta) is displayed, this supplements the Race Signals.</p>
<p>5. ELEGGIBILITA' ED AMMISSIONI 5.1 La regata è aperta alle imbarcazioni della classe Hobie Cat 16 in possesso di regolare certificato di stazza (Regola 75); 5.2 I concorrenti dovranno essere in regola con l'iscrizione alla Classe per l'anno 2025. Qualsiasi concorrente nel campionato deve essere cittadino del paese dell'autorità nazionale membro che lo sta inserendo o che rappresenta. Ogni il concorrente deve presentare la prova quando richiesto dall' autorità organizzatrice 5.3 Tutti i concorrenti Italiani dovranno essere in regola con il tesseramento FIV 2025, comprensivo di visita medica. I concorrenti stranieri dovranno essere in possesso di analoga tessera, in corso di validità, emessa dalla loro autorità nazionale. 5.4 I concorrenti minorenni dovranno essere affidati a "Persona di Supporto" la quale compilerà il</p>	<p>5. ELIGIBILITY AND ENTRY 5.1 The Regatta is open to the boats of the Hobie Cat 16 Class with a valid measurement certificate (rule 75) 5.2 All competing skippers and crew members shall be paid-up members of a National Hobie Class Association for 2025. Any competitor in the championship must be a national of the country which is entering him/her or which he/she represents. Each competitor shall present proof when requested by the OA. 5.3 Italian sailors shall show their FIV membership card 2025 with valid medical certificate. Foreign sailors shall carry a similar card, in course of validity, issued by their national authority. 5.4 Minor competitors must be entrusted to a "Support Person" who will fill in the Athlete Entrustment Form (Annex A) , thus agreeing to be subject to the Rules (RRS 4.1(b)) and who, for the entire duration of the event,</p>

<p>Modulo Affidato Atleti (Allegato A) acconsentendo, così, ad assoggettarsi alle Regole (RRS 4.1(b)) e che, per l'intera durata della manifestazione, si assume la responsabilità degli atleti affidati sia a terra che in mare.</p> <p>5.5 I concorrenti dovranno essere coperti da assicurazione RC secondo normativa e massimali FIV (€1.500.000) come previsto dalla prescrizione FIV alla Regola 65.1 RRS e successive modifiche (o essere in possesso di tessera derive plus). All'atto dell'iscrizione, tale copertura dovrà essere dimostrata con la presentazione di relativa certificazione ufficiale in originale. Dovrebbe essere leggibile ed in Italiano oppure in Inglese.</p>	<p>assumes responsibility for the athletes entrusted both on land</p> <p>5.5 Each participating boat shall be insured with valid third party liability insurance with a minimum cover of €1.500.000 per event or the equivalent if expressed in other currency as stipulated by the FIV Rule 65.1 RRS and following modifications. At the time of registration, the original official document certifying the coverage shall be submitted at registration. It will have to be clear and in Italian or English language.</p>
<p>6. ISCRIZIONE E QUOTA DI ISCRIZIONE L'iscrizione per gli equipaggi italiani dovrà essere fatta tramite portale fiv , gli estremi del bonifico ed il modulo di iscrizione dovranno comunque essere mandati a: info@polisportivasanmarco.it</p> <p>La quota di iscrizione sarà di €150,00 fino al 16 giugno 2025.</p> <p>Oltre tale data la quota di iscrizione sarà di €180,00. (fino al 20 Giugno)</p> <p>Saranno accettati pagamenti a mezzo bonifico bancario a :</p> <p>Intestato a Polisportiva San Marco IBAN: IT 85 S 08877 36460 000000309196 DESCRIPTION: North Adriatic Cup 2025 + nome+ cognome</p> <p>Non saranno effettuati rimborsi per rinunce successive al termine delle iscrizioni.</p>	<p>6. REGISTRATION and ENTRY FEE Registration form is to be sent, together with the payment of the entry fee to: info@polisportivasanmarco.it</p> <p>The entry fee is €150,00 within June, 16 th 2025.</p> <p>After that date the fee will be of €180,00. (within June, 20th)</p> <p>Payments can be made by bank transfer to:</p> <p>Polisportiva San Marco IBAN: IT 85 S 08877 36460 000000309196 DESCRIPTION: North Adriatic Cup 2025 + name/surname</p> <p>No refunds will be made for cancellations after the registration deadline.</p>
<p>7. PROGRAMMA 7.1 Ven 20 Giugno: 12:30- 17:30 Controllo Registrazioni Sab 21 Giugno 08:15-09:15 Registrazioni 09:30 skipper meeting 11.00 1° Avviso Regata Dom 22 Giugno Regate, Premiazione</p> <p>7.2 Il segnale di avviso per la prima prova in programma di sabato 21 Giugno 2025 sarà dato alle ore 11.00.</p> <p>7.3 L'orario del segnale di avviso della prima prova di domenica 22 giugno 2025 verrà comunicato mediante avviso online all'Albo Ufficiale dei Comunicati entro le ore 20.00 del giorno precedente a quello in cui avrà effetto.</p> <p>7.4 L'ultimo giorno di regate non saranno dati segnali di avviso dopo le ore 15.30.</p> <p>7.5 EVENTI COLLATERALI Il programma degli eventi collaterali sarà distribuito/pubblicato insieme alle istruzioni di regata.</p>	<p>7. SCHEDULE 7.1 Fri, June 20st 12:30 - 17:30 registrations Sat June, 21st 08:15-09:15 Late registrations 09:30 skipper meeting 11.00 1st warning signal Sun June, 22nd Races, prizegiving</p> <p>7.2 The warning signal for the 1st race on Saturday 21st June 2025 will be given at 11:00.</p> <p>7.3 The time of the warning signal for the 1st race on Sunday 22nd June 2025 will be given by a notice on the official online notice board before 20:00 of the day before it will take effect.</p> <p>7.4 On last racing day, no warning signal will be displayed after 15:30.</p> <p>7.5 SIDE EVENTS Program of side events will be given/published together with race instructions. Dinner on June 21st will be included in the registration fee</p>

<p>La cena del giorno 21 giugno sarà compresa nella quota di iscrizione</p>	
<p>8. STAZZE ED ISPEZIONI ATTREZZATURA [SP] [NP] 8.1 Un certificato di stazza valido dovrà essere presentato al comitato organizzatore al momento dell'iscrizione. 8.2 I correttori di peso, se applicati, dovranno essere a disposizione degli ispettori durante l'iscrizione così come prima e dopo ogni prova disputata. 8.3 Al momento dell'iscrizione i regatanti dovranno presentare il loro personale dispositivo di galleggiamento (salvagente/PDF) che dovrà essere conforme alle Regole di Classe IHCA. 8.4 Sarà applicata la limitazione di attrezzatura così come specificato nelle Regole di Classe IHCA. 8.5 Devono essere rispettate le regole di peso minimo dell'equipaggio così come pubblicate sul sito della Classe.</p>	<p>8. MEASUREMENT AND EQUIPMENT INSPECTION [SP] [NP] 8.1 A valid measurement certificate shall be shown to the organizing authority at registration. 8.2 Corrector weights, if applicable, must be available for inspection during registration, before and after each race. 8.3 Competitors shall also bring their life jacket/PFD that complies with IHCA Class Rules to the registration for inspection. 8.4 The equipment limitations as specified in the IHCA Class Rules shall apply. 8.5 The minimum crew weight rules as published on the Class website must be respected.</p>
<p>9. PERCORSO La regata utilizzerà i percorsi standard IHCA.</p>	<p>9. THE COURSES The regatta shall use standard IHCA Courses.</p>
<p>10. PENALTY SYSTEM 10.1 La Regola 44.1 è modificata così che due giri di penalità è sostituito con un giro di penalità; 10.2 In accordo con RRS 78 e con le Regole di Classe i regatanti sono i responsabili del controllo e del mantenimento della loro attrezzatura. Le Barche potranno essere soggette ad ispezione in ogni momento della manifestazione. La procedura delle ispezioni sarà specificata nelle I.d.R. o nel regolamento delle ispezioni.</p>	<p>10. PENALTY SYSTEM 10.1 RRS 44.1 is changed, so that the Two-Turns Penalty is replaced by the One-Turn penalty; 10.2 In accordance with RRS 78, competitors are responsible for maintaining their boat in accordance with the Class Rules. Boats may be subject to inspection at any time during the event. The procedures for inspections will be specified in the sailing instructions or equipment inspection regulations (EIR).</p>
<p>11. PUNTEGGIO 11.1 E' previsto un numero massimo di 8 prove. 11.2 Potranno essere disputate massimo 5 prove al giorno (Target Time: 40 min) 11.3 Sarà utilizzato il Sistema del Punteggio Minimo, come da RRS Appendice A. 11.4 a) Qualora fossero completate meno di 4 prove, il punteggio della serie di una barca sarà la somma di tutti i punteggi da essa conseguiti in tutte le prove. b) Qualora fossero completate da 4 a 7 prove, sarà applicato uno scarto (modifica app A) c) Con otto prove completate, saranno applicati due scarti d) La manifestazione sarà valida anche con una sola prova disputata. e) Qualora fossero completato meno di 3 prove, la manifestazione non sarà valida per la ranking list austriaca f) Qualora fossero completato meno di 4 prove, la manifestazione non sarà valida per la classifica del campionato di classe austriaco. Non si dovranno apportare modifiche al punteggio di una prova o serie risultanti da azioni, incluse la</p>	<p>11. SCORING 11.1 A maximum of 8 (eight) races will be scheduled. 11.2 Maximum number of races per day: 5 (Target Time: 40 mins) 11.3 The Low Point System of RRS Appendix 'A' will apply. 11.4 a) When fewer than 4 races have been completed, a boat's series score will be the total of her race scores. b) When from 4 to 7 races are completed, a boat's score will be the total of her scores excluding her worst score. c) When 8 races or more have been completed, a boat's score will be the total of her scores excluding the two worst scores. d) The event will be valid even with only one valid race. e) If less than 3 races were sailed the event will not be rated in the Austrian ranking list f) If less than 4 races were sailed the event will not be rated as an Austrian Championship. There shall be no changes to race or series scores resulting from action, including the correction of errors, initiated</p>

<p>correzione di errori, avviate più di 72 ORE DOPO IL TEMPO LIMITE per le proteste per l'ultima prova della regata o delle serie (inclusa una serie di una sola prova).</p>	<p>MORE THAN 72 HOURS AFTER THE PROTEST TIME LIMIT for the last race of the series (including a single-race series)</p>
<p>12. PREMI La regata sarà valida ai fini della classifica Ranking list dell'associazione italiana di classe e come campionato austriaco dell' associazione nazionale Austriaca (vedi bando aggiuntivo) Saranno premiati: HOBIE CAT 16 1°, 2°, 3° Equipaggio Assoluto; 1° Equipaggio Austriaco (Campione di Classe Austriaco 202) - tutta la squadra deve avere la nazionalità austriaca; 1° Equipaggio Italiano ; 1° Equipaggio Femminile; 1° Equipaggio Master.</p>	<p>12. PRIZES The regatta will be valid for the purposes of the ranking list of the Italian class association and as the Austrian championship of the Austrian national association (see additional announcement) Prizes will be awarded to: HOBIE CAT 16 1°, 2°, 3° Crew Overall; 1° Austrian Crew (Austrian Class Champion 2025)– both crew members must be Austrian nationals 1° Italian Crew 1° Female Crew; 1° Master Crew.</p>
<p>13. PUBBLICITA'DELL'EVENTO[DP] [NP] E' ammessa pubblicità come da Regulation 20.5 WS. Le imbarcazioni italiane che espongono pubblicità devono presentare la relativa licenza rilasciata dalla FIV. Il Comitato Organizzatore può richiedere che le imbarcazioni espongano un adesivo e/o bandiera di strallo dello Sponsor su ogni lato della prua per tutta la durata della manifestazione.</p>	<p>13. ADVERTISING [DP] [NP] Advertising is permitted as per WS Regulation 20.5. Italian boats displaying advertisements must submit the appropriate license issued by the FIV. Competitors may be required from the organizing authority to display advertising stickers or/and flag on both sides of the hull during the whole event.</p>
<p>14. RESPONSABILITA' La RRS 3 cita: "La responsabilità della decisione di una barca di partecipare a una prova o di rimanere in regata è solo sua. Pertanto i partecipanti sono consapevoli che l'attività velica rientra tra quelle disciplinate dall'art.2050 del cc e che tutti dovranno essere muniti di un tesseramento federale valido che garantisce infortuni, ivi compresi caso di morte ed invalidità permanente."</p>	<p>14. DISCLAIMER OF LIABILITY According to RRS 3 competitors participate in the regatta entirely at their own risk. Each competitor will be responsible for the decision of start or continue racing. The Organizing Committee, the Race Committee and the Jury will not accept any responsibility for any damage that might be caused to persons or property both in water and on the ground before, during and after the races. All participants have to provide valid insurance covering accidents including death and permanent disability.</p>
<p>15. BARCHE APPOGGIO DEL PERSONALE DI SUPPORTO [NP] [SP] 15.1 Tutte le imbarcazioni e i mezzi delle persone di supporto dovranno essere registrati non più tardi del 19 /06/2025, scaricando il modulo online dal link: https://www.racingrulesofsailing.org/events/11319 ed inviarlo compilato alla email info@polisportivasanmarco.it, dichiarando: Le caratteristiche del proprio mezzo di assistenza con relativa assicurazione; • Di avere un VHF a bordo; • L'accettazione delle regole per le persone di supporto; • Indicando i numeri velici e i nominativi degli equipaggi a loro affidati. Invii successivi alla data del 19/06/2025 potranno comportare il non diritto all'ormeggio presso la sede della regata. 19.2 Le imbarcazioni accreditate saranno munite di bandiera o adesivo di riconoscimento fornita dal CO che dovrà essere restituita al termine della</p>	<p>15. SUPPORT BOATS FOR SUPPORT PERSONNEL [NP] [SP] 15.1 All boats and vehicles of support persons must be registered no later than 19/06/2025, by downloading the online form from the link: https://www.racingrulesofsailing.org/events/11319 and sending it completed to the email info@polisportivasanmarco.it, declaring: The characteristics of their assistance vehicle with relative insurance; • To have a VHF on board; • Acceptance of the rules for support persons; • Indicating the sail numbers and names of the crews entrusted to them. Submissions after 19/06/2025 may result in the non-right to mooring at the regatta venue. 19.2 Accredited boats will be provided with a flag or identification sticker provided by the CO which must be returned at the end of the Regatta and, at the discretion of the Secretariat, a deposit of €20.00 may be required which will be returned at the end of the Regattas.</p>

<p>Regata e, a discrezione della Segreteria potrà essere richiesto il versamento di un deposito € 20,00 che verrà restituito al termine delle Regate.</p>	
<p>16. [DP] [NP] RESPONSABILITA' AMBIENTALE Richiamando il Principio Base che cita: "I partecipanti sono incoraggiati a minimizzare qualsiasi impatto ambientale negativo dello sport della vela", si raccomanda la massima attenzione per la salvaguardia ambientale in tutti i momenti che accompagnano la pratica dello sport della vela prima, durante e dopo la manifestazione. In particolare si richiama l'attenzione alla Regola 47 – Smaltimento dei Rifiuti– che testualmente cita: "I concorrenti e le persone di supporto non devono gettare deliberatamente rifiuti in acqua. Questa regola si applica sempre quando in acqua. La penalità per un'infrazione a questa regola può essere inferiore alla squalifica".</p>	<p>16. [DP] [NP] ENVIRONMENTAL RESPONSIBILITY Recalling the Basic Principle which states: "Competitors are encouraged to minimize any negative environmental impact of the sport of sailing", maximum attention is recommended for environmental protection at all times that accompany the practice of the sport of sailing before, during and after the event. In particular, attention is drawn to Rule 47 – Waste Disposal – which literally states: "Competitors and support persons shall not deliberately throw waste into the water. This rule applies at all times when in the water. The penalty for an infringement of this rule may be less than disqualification".</p>
<p>17. DIRITTI PER L'USO DI NOME ED IMMAGINE Partecipando a questo evento il regatante garantisce automaticamente all'autorità organizzatrice ed agli sponsor dell'evento il diritto perpetuo di utilizzare e mostrare, di volta in volta ed a loro discrezione, ogni immagine, video o diretta, registrazione o trasmissione televisiva ed ogni altra riproduzione del partecipante stesso e della sua attrezzatura, acquisiti durante il periodo della suddetta competizione; senza la possibilità di richiedere alcun tipo di compenso.</p>	<p>17. RIGHT TO USE NAME AND LIKENESS In participating in the event, a competitor automatically grants to the OA and the sponsors of the Regatta, the right in perpetuity, to make, use and show, from time to time and at their discretion, any motion pictures and live, taped or film television and other reproductions of him/her during the period of the competition for the said Championship in which the competitor participates and in all material related to the said Championship without compensation</p>
<p>ALTRE INFORMAZIONI Sul sito del Circolo https://www.polisportivasanmarco.it/ https://www.polisportivasanmarco.it/eventi/north-adriatic-cup-2025/ Oppure contattare la segreteria del circolo: info@polisportivasanmarco.it Per i partecipanti alla regata la permanenza alla Polisportiva San Marco è gratuita da venerdì 13 giugno a lunedì 30 Giugno. Consigliamo di visitare il sito turistico ufficiale dell'APT: https://www.turismofvg.it/ ALL'ARRIVO: 1- Passare in ufficio per registrare il vs arrivo e per la consegna dei badge e l'apertura della sbarra 2- Scaricare le barche nell'area indicata dagli addetti. 3- Chiedere istruzioni per l'alaggio del gommone assistenza. LE NOSTRE REGOLE BASE: Ogni velista è responsabile della sua barca e attrezzatura. Rispetto, ordine e pulizia sono fondamentali, ma più di tutto lo è il vostro divertimento. BUON VENTO!</p>	<p>FURTHER INFORMATION For further information, please visit the web site https://www.polisportivasanmarco.it/ https://www.polisportivasanmarco.it/eventi/north-adriatic-cup-2025/ or contact the secretary of the club at info@polisportivasanmarco.it The regatta participants can stay at Polisportiva San Marco for free from Friday June 13th, till Monday June 30th. We suggest you to visit the Official Friuli Venezia Giulia Tourism website > https://www.turismofvg.it/de ARRIVALS: 1 - Come to the office to register your arrival and to get the badge and open the gate 2 - Offload the boats in the area indicated by the staff. 3 - Ask for directions to launch the motorboat. OUR BASIC RULES: Sailors have to take care of their boats & equipment. Respect, order and cleanliness are fundamental, but mostly important is your Fun. ENJOY YOUR STAY!</p>

NORTH ADRIATIC CUP 2025

HOBIE CAT 16

AUSTRIAN CLASS CHAMPIONSHIP

And

ITALIAN NATIONAL

MODULO DI ISCRIZIONE / ENTRY FORM

NUMERO VELICO	SAIL NUMBER	
PROLOGUE 31/6 ? (Y/N)		
TIMONIERE - HELMSMAN		
NOME	NAME	
COGNOME	SURNAME	
DATA DI NASCITA	DATE of BIRTH	
Nazionalità	NATIONALITY	
NUMERO TESSERA FIV	SAILOR ID	
Email		
CELLULARE	PHONE NUMBER	
TAGLIA MAGLIETTA	SHIRT SIZE	
PRODIERE - BOWMAN		
NOME	NAME	
COGNOME	SURNAME	
DATA DI NASCITA	DATE of BIRTH	
Nazionalità	NATIONALITY	
NUMERO TESSERA FIV	SAILOR ID	
Email		
CELLULARE	PHONE NUMBER	
TAGLIA MAGLIETTA	SHIRT SIZE	

ADDITIONAL INFO

Cari concorrenti, questo piccolo spazio è lasciato vuoto nel caso abbiate informazioni che ritenete opportuno condividere con noi. In particolare vorremmo sapere se avete particolari richieste riguardanti le attività collaterali dell' evento che sono riportate nell'ultima pagina di questo modulo e particolari necessità di ospitalità per le vostre imbarcazioni/carrelli; nel caso lo spazio non bastasse scriveteci per email le vostre note, grazie

Dear Competitors, This small space is left blank in case you have any information you feel is appropriate to share with us. In particular, we would like to know if you have any special requests regarding the collateral activities of the event which are listed on the last page of this form and special hospitality needs for your boats/trolleys if the space is not enough; write us your notes by email, , thank you

DISCLAIMER

Auto-dichiarazione

Il richiedente dichiara sotto la propria responsabilità che tutti i componenti dell'equipaggio sono in possesso di un valido riconoscimento territoriale da parte della propria federazione territoriale.

Con questa dichiarazione intendo inoltre sollevare da ogni responsabilità il Circolo organizzatore, il Comitato di Regata, la Giuria e tutti coloro che concorrono nell'organizzazione stessa, sotto qualsiasi titolo, assumendomi a mio carico ogni danno che possa essere provocato dalla partecipazione dello yacht alla Regata. Inoltre lo Yacht Club è manlevato in modo assoluto da qualsiasi azione presente e futura, civile e penale, che potrà essere intentata da terzi in ragione della presente manifestazione per danni a persone e/o cose dei quali è direttamente responsabile il concorrente o che il fatto possa essere attribuito a colpa di terzi.

Self statement

The requester declare under its responsibility which all the crew members held a valid territorialy recognition by its own territorial federation.

Competitors agree to take any and all responsibility for damages caused to third persons or their belongings, to themselves or to their belongings, ashore and at sea as a consequence of their participation in the regatta, relieving of any responsibility the Organizing Authority and all person involved in the organization under whatever qualification and to accept full responsibility for the behavior and address of the yacht's crew, representatives and the guests.

Per accettazione del Bando di Regata e delle norme citate:/For acceptance of the Notice of Race rules and the regulations quoted in it:

Garantisco la veridicità dei dati forniti e, in riferimento al D. Lgs. n. 196/2003 sulla tutela dei dati personali, presto il mio consenso al trattamento dei dati inseriti./ I guarantee the truthfulness of the data provided and, with reference to Legislative Decree no. 196/2003 on the protection of personal data, I give my consent to the processing of the data entered. /

NULLA OSTA PER L'UTILIZZAZIONE DELLE IMMAGINI

Io sottoscritto in qualità di armatore/rappresentante dell'armatore della suddetta imbarcazione, rilascio il "nulla osta" per l'utilizzazione, sia attuata dalla Polisportiva San Marco, sia dagli Sponsor, delle immagini personali, di quella dei componenti dell'equipaggio e della barca che eventualmente fossero riprese, con qualsiasi mezzo tecnico, in occasione delle regate oggetto del presente modulo di iscrizione. Lo scrivente quindi dichiara per sé e per gli aventi causa che né ora, né in futuro pretenderà compensi o risarcimenti di qualsiasi genere per l'uso di tali immagini. Ai sensi dell'art. 1341 del C.C. dichiaro di aver letto con molta attenzione quanto sopra e confermo la mia autorizzazione all'uso delle immagini di cui si parla.

CLEARANCE FOR THE USE OF THE IMAGES

I, the undersigned, as owner/owner's representative of the aforementioned boat, issue the "nulla osta" for the use, both by Polisportiva San Marco and by the Sponsors, of my personal images, those of the crew members and the boat that may have been filmed, with any technical means, on the occasion of the regattas covered by this entry form. The writer therefore declares for himself and for his assignees that neither now nor in the future will he claim compensation or compensation of any kind for the use of such images. Pursuant to art. 1341 of the civil code I declare that I have read the above very carefully and confirm my authorization to use the images referred to.

INVIO SMS/WHATSAPP

Autorizzo La POLISPORTIVA SAN MARCO all'invio di SMS/WHATSAPP, sul su indicato numero di cellulare, relativi alle comunicazioni riguardanti il campionato ed alle iniziative ad esso collegate. Gli SMS comunque non dovranno avere carattere commerciale. Per esercitare il diritto di recesso dalla ricezione basterà comunicarlo al Titolare del trattamento dei dati.

SENDING SMS/WHATSAPP

I authorize POLISPORTIVA SAN MARCO to send SMS/WHATSAPP, to the indicated mobile number, relating to communications regarding the championship and related initiatives. However, SMS are not commercial in nature. To exercise the right of withdrawal from receipt, simply communicate it to the Data Controller.

Firma/Signature

INFORMATIVA E CONSENSO AL TRATTAMENTO DI DATI PERSONALI

1. Prima di fornirci i suoi dati personali La preghiamo di leggere la presente informativa. Inoltre per dati personali si intendono ai sensi della presente informativa

A. Quelli che Le richiediamo col presente modulo e che potremo richiederle in futuro;

B. Quelli spontaneamente da Lei forniti tenendo presente che non vi è obbligo da parte Sua di fornirli.

2. I dati vengono da noi raccolti al fine di svolgere le nostre attività istituzionali nei Suoi confronti, compresa la gestione contabile del rapporto. In particolare, con quei dati provvederemo a tenere le registrazioni obbligatorie per legge, sia contabili che quelle imposte dalla FIV.

3. I dati verranno registrati su supporti informatici protetti ed i moduli cartacei verranno da noi correttamente mantenuti e protetti.

4. I dati potranno inoltre essere utilizzati per:

- Trasmetterli ai partner pubblicitari e sponsor della POLISPORTIVA SAN MARCO;
- Renderli noti ai soci della POLISPORTIVA SAN MARCO, ai comitati di regata, ed ai consulenti della POLISPORTIVA SAN MARCO per gli aspetti che possono riguardarli e secondo le modalità previste dalla legge;

5. Ai sensi dell'art. 7 della legge 196/03 i Suoi diritti in ordine al trattamento dei dati sono:

A. Ottenere a cura del titolare senza ritardo:

- La conferma o meno dell'esistenza di dati personali che La riguardano;
- La cancellazione, la trasformazione in forma anonima o il blocco dei dati trattati in violazione della legge, compresi quelli di cui non è necessaria la conservazione in relazione agli scopi per i quali sono stati raccolti o successivamente trattati;
- L'aggiornamento, la rettificazione, ovvero qualora ne abbia interesse, l'integrazione dei dati; L'attestazione che le operazioni di cui ai precedenti n° 2 e 3 sono state portate a conoscenza, anche per quanto riguarda il loro contenuto, di coloro ai quali sono stati comunicati, eccettuato i casi in cui tale adempimento si riveli impossibile o comporti un impiego di mezzi manifestamente sproporzionato al diritto tutelato;

B. Opporsi in tutto o in parte per motivi legittimi al trattamento dei dati personali che La riguardano, ancorché pertinenti allo scopo della raccolta, nel qual caso non sarà possibile procedere alla sua iscrizione alle attività organizzate da questo Circolo Velico. I diritti di cui all'articolo 7 sono esercitati con richiesta rivolta senza formalità al titolare o al responsabile, anche per il tramite di un incaricato, alla quale è fornito idoneo riscontro senza ritardo.

6.

Consenso al trattamento di dati personali ai sensi dell'art. 23 della legge 196/03

Apponendo la firma in calce al presente modulo, manifesto il mio consenso al trattamento dei dati, nell'ambito delle finalità e modalità di cui sopra, e nei limiti in cui il mio consenso fosse richiesto ai fini della legge e confermo i dati anagrafici riportati. In particolare manifesto il mio consenso espresso per:

- L'acquisizione dei dati di cui al punto 1;
- La comunicazione dei dati a terzi ai sensi del punto 4;

Per accettazione e per la certificazione di veridicità dei dati dei componenti dell'equipaggio

INFORMATION AND CONSENT TO THE PROCESSING OF PERSONAL DATA

1. Before providing us with your personal data, please read this information. Furthermore, personal data are understood to be understood in accordance with this information

A. Those that we request from you with this form and that we may request from you in the future;

B. Those voluntarily provided by you bearing in mind that there is no obligation on your part to provide them.

2. The data is collected by us in order to carry out our institutional activities towards you, including the accounting management of the relationship. In particular, with those data we will keep the records required by law, both accounting and those imposed by the FIV.

3. The data will be recorded on protected computer media and the paper forms will be correctly maintained and protected by us.

4. The data may also be used for:

- Transmit them to the advertising partners and sponsors of POLISPORTIVA SAN MARCO;
- Make them known to the members of POLISPORTIVA SAN MARCO, to the regatta committees, and to the consultants of POLISPORTIVA SAN MARCO for the aspects that may concern them and according to the procedures established by law;

5. Pursuant to art. 7 of law 196/03, your rights regarding data processing are:

A. Obtain by the holder without delay:

- Confirmation or otherwise of the existence of personal data concerning you;
- The cancellation, transformation into anonymous form or blocking of data processed unlawfully, including data whose retention is unnecessary for the purposes for which they were collected or subsequently processed;
- Updating, rectification, or if interested, integration of data; The attestation that the operations referred to in n° 2 and 3 above have been brought to the attention, also as regards their content, of those to whom they have been communicated, except in cases where this fulfillment proves impossible or involves a use of means manifestly disproportionate to the protected right;

B. Object in whole or in part, for legitimate reasons, to the processing of your personal data, even if pertinent to the purpose of the collection, in which case it will not be possible to register for the activities organized by this Sailing Club. The rights referred to in article 7 are exercised with a request made informally to the owner or manager, also through a person in charge, to which a suitable response is provided without delay.

6.

Consent to the processing of personal data pursuant to art. 23 of law 196/03

By signing at the bottom of this form, I express my consent to the processing of data, within the scope of the aforementioned purposes and methods, and within the limits in which my consent is required for the purposes of the law and I confirm my personal data reported. In particular, I express my express consent for:

- The acquisition of the data referred to in point 1;
- The communication of data to third parties pursuant to point 4;

For acceptance and for the certification of truthfulness of the data of the crew members

PROGRAMMA EVENTI COLLATERALI/ COLLATERAL EVENTS PROGRAM

CENA (21 Giugno)

Abbiamo fortemente voluto ripristinare la cena della regata in quanto momento di convivialità ed aggregazione.

Per gli equipaggi il costo della cena è COMPRESO nella quota di iscrizione.

Per gli accompagnatori il costo della cena è fissato in 38€ cad (da confermare e pagare il giorno delle registrazioni) ; al fine di organizzare meglio vi chiediamo di dirci indicativamente quanti accompagnatori avrà ogni equipaggio.

Inoltre, per offrirvi un servizio migliore, vi preghiamo di comunicarci subito eventuali intolleranze alimentari in modo da prevedere un menù alternativo.

Permanenza di barche e carrelli presso PSM

Al fine di organizzarci meglio e dare ospitalità gratuita a tutti coloro che vorranno lasciare da noi le loro barche e carrelli fino ai campionati europei di Cesenatico, vi preghiamo di indicarci la vostra data di arrivo e fino a quando lascerete presso di noi le vostre imbarcazioni

DINNER (June 21st)

We also wanted to restore the regatta dinner as a moment of conviviality and aggregation.

For crews, the cost of dinner is INCLUDED in the registration fee.

For accompanying people the cost of the dinner is €38 each (to be confirmed and payed the day of registrations) , in order to organize better, we kindly ask you to tell us approximately how many companions will enjoy the dinner.

Furthermore, to offer you a better service, please inform us immediately of any food intolerances/allergies in order to provide an alternative menu.

Stay of boats and trailers at PSM

In order to organize ourselves better and give free hospitality to all those who want to leave their boats and trailers in our field until the European championships in Cesenatico, please tell us as soon as possible your arrival/leaving date.



ALLEGATO A - MODULO AFFIDO ATLETI (IT VER.)

Il/la sottoscritto/a (nome-cognome) _____
nat/o/a a _____ il __/__/____ residente in _____
_____, n. _____ C.A.P. _____ cell. _____

Documento di Identità:

Tipo _____ Numero _____ Luogo e data di rilascio _____

in qualità di genitore o esercente la potestà genitoriale con la compilazione del presente modulo

autorizzo l'iscrizione

all'evento velico _____

che si svolgerà in data _____ presso _____

del minore Cognome _____ Nome _____

Data e luogo di nascita _____

IL MINORE SARA' AFFIDATO A

Cognome _____ Nome _____

nato/a a _____ il _____ residente in _____

via _____ n. _____ C.A.P. _____ cell. _____

Documento di Identità: Tipo _____ Numero _____ rilasciato il _____

della Società Affiliata _____

Luogo e data _____

Firma dell'esercente la potestà genitoriale _____

Autorizzazione al trattamento dei dati personali

Dichiaro di essere informato, ai sensi e per gli effetti di cui all'art. 23 Art. 23 D.Lgs. 196/03 e Regolamento UE n. 679/2016 GDPR. L'esercente la patria potestà autorizza il trattamento e la comunicazione alle associazioni organizzatrici dei dati personali presenti in questo modulo, per le finalità connesse alla realizzazione dell'evento sportivo e per la eventuale pubblicazione dei risultati della gara. Il Partecipante esprime il consenso ai trattamenti specificati nell'informativa, autorizzando l'invio di materiale informativo relativo a successive manifestazioni o varie iniziative proposte dagli organizzatori e autorizza ad eventuali riprese fotografiche e cinematografiche per la realizzazione di video, o pubblicazione su carta stampata e web.

MODULO ACCREDITO



AL COMITATO ORGANIZZATORE C/O Polisportiva San Marco
della MANIFESTAZIONE North Adriatic Cup 2025
che si terrà ad Anzio per le giornate 21-22 Giugno 2025

Il Sottoscritto/a

Cognome e Nome	N° tessera FIV
indirizzo mail	telefono
Circolo	Codice circolo

Allenatore/Accompagnatore di

Cognome nome atleta	Numero velico	Cognome nome atleta	Numero velico

Dati mezzo di assistenza

Tipo gommone	motorizzazione
--------------	----------------

ACCETTA

di uscire in mare per fornire assistenza con il mezzo sopra descritto a tutte le imbarcazioni che disputano la manifestazione in oggetto.

DICHIARA

la propria disponibilità a mettersi a disposizione del Comitato di Regata e a seguire le direttive e istruzioni.

Dichiara inoltre di accettare tutte le norme indicate:

- nel Regolamento di Regata ISaF vigente;
- nel Bando di Regata;
- nelle Istruzioni di Regata;
- nelle altre Regole e Regolamenti che disciplinano questa manifestazione.

Dichiaro di essere informato, ai sensi e per gli effetti di cui all'art.13 del Dlgs n.196/2003, che i dati personali raccolti saranno trattati, anche con strumenti informatici, esclusivamente nell'ambito del procedimento per il quale il presente modulo viene compilato.

Data _____ Firma _____

(Spazio riservato alla segreteria)

Bandiera/Adesivo	
------------------	--

Si autorizza l'Allenatore _____ ad uscire in mare per motivi di assistenza durante la manifestazione in oggetto.

La presente autorizzazione potrà essere revocata in ogni momento a sindacabile giudizio del Comitato Organizzatore.

Data _____ Firma _____